

中国語と日本語の異なる漢字①

中国語	日本語	読み	中国語	日本語	読み
灾害	災害	さいがい	后悔	後悔	こうかい
赞成	賛成	さんせい	解决	解決	かいけつ
复杂	複雑	ふくざつ	观众	観衆	かんしゅう
补充	補充	ほじゅう	直线	直線	ちよくせん
运气	運氣	うんき	历史	歴史	れきし
燃烧	燃燒	ねんしょう	竞争	競争	きょうそう
个别	個別	こべつ	绝对	絶対	ぜったい
宫殿	宮殿	きゅうでん	动物园	動物園	どうぶつえん
包装	包裝	ほうそう	严格	嚴格	げんかく
异议	異議	いぎ	确认	確認	かくにん
增加	增加	ぞうか	积极	積極	せつきよく
艺术	芸術	げいじゅつ	种类	種類	しゅるい
经验	經驗	けいけん	残酷	残酷	ざんこく
黑色	黒色	くろいろ	宣传	宣伝	せんでん
总统	總統	そうとう	闭幕	閉幕	へいまく
访问	訪問	ほうもん	形势	形勢	けいせい
简洁	簡潔	かんけつ	运输	運輸	うんゆ
恶梦	悪夢	あくむ	连续	連続	れんぞく
大陆	大陸	たいりく	计算	計算	けいさん
减压	減圧	げんあつ	发挥	發揮	はつき

中国語と日本語の異なる漢字②

中国語	日本語	読み	中国語	日本語	読み
冰	氷	こおり	应报	応報	おうほう
公务员	公務員	こうむいん	专门	専門	せんもん
范围	範圍	はんい	经营	經營	けいえい
发达	發達	はったつ	亲戚	親戚	しんせき
奋斗	奮闘	ふんとう	兴奋	興奮	こうふん
画家	画家	がが	卫生	衛生	えいせい
广场	広場	ひろば	飞行	飛行	ひこう
进击	進撃	しんげき	乘客	乗客	じょうきやく
毕业	卒業	そつぎょう	宪法	憲法	けんぽう
成长	成長	せいちょう	服从	服従	ふくじゅう
图书馆	圖書館	としょかん	工具	工具	こうぐ
价值	価値	かち	选择	選択	せんたく
强权	強権	きょうけん	辩论	弁論	べんろん
复习	復習	ふくしゅう	鸟	鳥	とり
实际	實際	じっさい	教养	教養	きょうよう
故乡	故郷	ふるさと	丰满	豊満	ほうまん
难产	難産	なんざん	职务	職務	しょくむ
永远	永遠	えいえん	岛国	島国	しまぐに
恋爱	恋愛	れんあい	无敌	無敵	むてき
保护	保護	ほご	角度	角度	かくど

中国語と日本語の異なる漢字③

中国語	日本語	読み	中国語	日本語	読み
时间	時間	じかん	农村	農村	のうそん
问题	問題	もんだい	桥	橋	はし
太阳	太陽	たいよう	检查	検査	けんさ
优秀	優秀	ゆうしゅう	愿望	願望	がんぼう
过热	過熱	かねつ	道德	道徳	どうとく
胜算	勝算	しょうさん	盐	塩	しお
变态	変態	へんたい	骨	骨	ほね
杀害	殺害	さつがい	意义	意義	いぎ
买卖	売買	ばいばい	头痛	頭痛	ずつう
导师	導師	どうし	孙亚杰	孫亜傑	そんあけつ
药	薬	くすり	习惯	習慣	しゅうかん
训练	訓練	くんれん	样子	様子	ようす
讲座	講座	こうざ	录音	録音	ろくおん
记忆	記憶	きおく	船	船	ふね
机器	機器	きき	军队	軍隊	ぐんたい
素质	素質	そしつ	协调	協調	きょうちょう
云	雲	くも	标识	標識	ひょうしき
乐观	樂觀	らっかん	公转	公転	こうてん
准备	準備	じゅんび	轻伤	輕傷	けいしょう
内脏	内臓	ないぞう	干燥	乾燥	かんそう